

Ulkomaan meriliikenteen kuukausitilasto

Månadsstatistik över utrikes sjöfart

Monthly statistics on international shipping

12 / 2017

ISSN 1795 – 5106 (verkkajulkaisu)
ISSN 1796 – 0479 (SVT)

LIIKENNEVIRASTO
Trafikverket
Finnish Transport Agency

*Suomen virallinen tilasto
Finlands officiella statistik
Official Statistics of Finland*

Liikenne ja matkailu 2017
Transport och turism
Transport and Tourism

**1. ULKOMAAN MERIKULJETUKSET TAVARALAJEITTAIN
UTRIKES SJÖTRANSPORTER EFTER VARUSLAG
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT BY COMMODITY GROUP**

TUONTI - IMPORT - IMPORT

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	12 / 2017			01 - 12 / 2017		
	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla - På finska fartyg - On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2016-2017Yhteensä - Summa - Total %	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla - På finska fartyg - On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2016-2017Yhteensä - Summa - Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	129 508	0,0%	24,3%	1 506 548	0,5%	-9,3%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	483	45,3%	-69,6%	18 397	40,2%	-45,2%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	40 054	2,5%	36,6%	449 514	10,4%	8,3%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	13 616	82,5%	-7,1%	231 709	72,2%	1,4%
VANERI,MUUT PUURAAKA- AIN.LEVYIT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	3 010	33,5%	76,4%	38 931	21,1%	-26,4%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	296 407	48,3%	-13,3%	4 341 494	49,6%	-5,4%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	115 295	22,3%	9,3%	1 352 950	24,6%	-2,5%
RAAKAÖLJY - RÅOLJA - Crude oil	790 047	88,5%	-10,7%	11 270 400	86,7%	6,2%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	513 596	44,1%	-10,0%	4 617 498	13,1%	-16,5%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	485 516	70,2%	0,4%	4 277 678	77,3%	1,7%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	10 338	34,6%	-28,0%	261 221	18,7%	2,2%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	205 305	3,7%	-7,1%	2 712 816	3,4%	5,6%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBEADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	414 015	19,2%	16,7%	4 681 539	18,7%	10,5%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	2 804	1,0%	12 645,5%	61 261	30,4%	66,6%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	658 031	48,9%	8,5%	9 072 946	47,4%	10,9%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	225 628	11,4%	27,2%	2 399 911	10,7%	-4,3%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	3 903 653	48,3%	-0,2%	47 294 813	46,5%	1,7%

VIENTI - EXPORT - EXPORT

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	12 / 2017			01 - 12 / 2017		
	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla På finska fartyg On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2016-2017Yhteensä - Summa - Total %	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla På finska fartyg On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2016-2017Yhteensä - Summa - Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	48 765	10,2%	30,2%	379 832	11,9%	43,9%
SAHATAVARA - SÅGAT VIRKE - Sawn wood	312 059	1,8%	-10,1%	4 183 489	4,6%	7,0%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	296 453	1,0%	-14,2%	3 339 436	0,8%	0,2%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	631 354	25,7%	-4,7%	8 136 067	27,8%	-0,3%
VANERI,MUUT PUURAAKA- AIN.LEVYTT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	21 101	29,4%	-35,9%	295 747	33,1%	-27,6%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	675 143	15,2%	24,3%	5 386 047	23,7%	19,5%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	227 344	22,0%	1,2%	3 223 492	22,7%	7,0%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	810 610	20,0%	4,2%	9 046 997	15,8%	-0,7%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	7 634	0,6%	-16,4%	257 972	15,6%	233,1%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	330 847	2,4%	46,8%	2 873 173	4,9%	44,6%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	338 595	3,8%	11,0%	3 291 016	3,5%	0,1%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBEADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	47 672	17,5%	3,3%	1 191 530	47,8%	4,2%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	65 805	6,1%	-9,4%	622 442	14,5%	-15,3%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	629 552	49,4%	13,9%	8 298 230	51,6%	11,0%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	83 853	11,2%	7,8%	957 470	8,4%	-1,5%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	4 526 787	18,8%	6,3%	51 482 940	22,1%	6,4%

1m³ Raakapuu-Råvirke-Timber = 0,7t

Hake-Flis-Woodchips : 1i-m³ - 1m³l = 0,3t (1k-m³ - 1m³f = 0,7t)

1m³ Sahatavaraa-Sågat virke-Sawn wood = 0,6t

2. ULKOMAAN TAVARALIIKENNE SATAMITTAIN
UTRIKES GODSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT OF GOODS BY PORTS

Satama - Hamn Port		12 / 2017			01 - 12 / 2017			Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
		Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti - Import Import %	Vienti - Export Export %	Yhteensä - Summa Total %
		Rannikko	NAANTALI-NÄDENDAL	313 339	101 040	414 379	3 430 063	1 553 821	4 983 884	-7,1%
	TORNIO-TORNEÄ	116 562	82 873	199 435	1 703 273	1 367 484	3 070 757	-1,1%	4,1%	1,1%
	RAUMA-RAUMO	143 220	310 036	453 256	1 685 934	4 157 304	5 843 238	-2,5%	7,8%	4,6%
	TOLKKINEN-TOLKIS	8 303	3 124	11 427	69 541	64 370	133 911	23,8%	39,9%	31,1%
	FÄRJSUND	0	12 085	12 085	0	120 204	120 204	0	20,0%	20,0%
	MERIKARVIA-SASTMOLA	0	0	0	3 097	0	3 097	-79,5%	-100,0%	-85,9%
	POHJANKURU-SKURU	8 609	0	8 609	94 312	0	94 312	-10,8%	0	-10,8%
	LOVIISA-LOVISA	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%	-100,0%
	HANKO-HANGÖ	160 160	164 849	325 009	1 982 169	2 517 156	4 499 325	-3,7%	-7,9%	-6,1%
	TURKU-ÅBO	76 123	83 766	159 889	1 018 634	1 183 654	2 202 288	3,3%	-1,8%	0,5%
	FÖRBY	14 772	0	14 772	208 876	12 915	221 791	6,1%	2,8%	5,9%
	SKÖLDVIK	1 059 909	815 467	1 875 376	12 785 691	8 587 419	21 373 110	1,2%	-3,5%	-0,8%
	HAMINAKOTKA	281 947	934 799	1 216 746	3 475 145	10 073 904	13 549 049	5,5%	11,6%	10,0%
	VAASA-VASA	32 693	8 506	41 199	605 445	179 489	784 934	-31,8%	12,5%	-25,1%
	LÄNGNÄS	44	0	44	676	357	1 033	-7,4%	-70,9%	-47,2%
	RAHJA	16 016	29 667	45 683	172 403	252 674	425 077	-1,0%	-17,3%	-11,4%
	KRISTIINANKAUPUNKI-KRISTINESTAD	0	4 598	4 598	0	17 600	17 600	-100,0%	544,9%	178,0%
	KUMLINGE	0	0	0	302	0	302	0	0	0
	PARAINEN-PARGAS	48 761	3 000	51 761	386 563	196 259	582 822	25,9%	-21,7%	4,5%
	KOKKOLA-KARLEBY	105 511	698 308	803 819	1 454 773	5 565 142	7 019 915	5,9%	15,5%	13,4%
	PIETARSAARI-JAKOBSTAD	18 744	52 899	71 643	192 678	667 061	859 739	-13,1%	7,8%	2,2%
	KEMIÖ-KIMITO	5 000	2 920	7 920	44 597	35 298	79 895	11,4%	-6,9%	2,5%
	EURAJOKI-EURAÄMINNE	13 583	6 238	19 821	143 861	98 399	242 260	-8,6%	6,2%	-3,1%
	KASKINEN-KASKÖ	21 561	45 132	66 693	363 410	528 769	892 179	-7,0%	-0,2%	-3,1%
	UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	70 883	149 149	220 032	830 522	1 419 687	2 250 209	22,3%	36,0%	30,6%
	HELSINKI-HELSINGFORS	568 442	574 492	1 142 934	7 066 908	6 918 965	13 985 873	21,1%	24,5%	22,8%
	GODBY	0	0	0	0	2 909	2 909	0	25,2%	25,2%
	SIPOO/KALKKIRANTA-SIBBO/KALKSTRAND	3 416	0	3 416	25 323	0	25 323	108,1%	0	108,1%
	PORI-BJÖRNEBORG	162 953	76 714	239 667	1 561 051	1 315 715	2 876 766	-6,8%	9,9%	0,1%
	KANTVIK	8 205	11 407	19 612	228 483	125 410	353 893	-51,2%	13,3%	-38,9%
	LAPPOHJA-LAPPIVIK	0	0	0	0	10	10	0	0	0

2. ULKOMAAN TAVARALIIKENNE SATAMITTAIN
UTRIKES GODSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT OF GOODS BY PORTS

Satama - Hamn Port		12 / 2017			01 - 12 / 2017			Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
		Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti - Import Import %	Vienti - Export Export %	Yhteensä - Summa Total %
		Rannikko	OULU-ULEÅBORG	108 902	121 579	230 481	1 513 083	1 456 178	2 969 261	6,2%
	RAAHE-BRAHESTAD	353 788	46 841	400 629	3 989 851	813 448	4 803 299	-3,0%	11,0%	-0,9%
	KEMI	21 549	90 395	111 944	386 163	1 086 287	1 472 450	-22,5%	2,4%	-5,5%
	MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	1 578	519	2 097	40 276	10 424	50 700	7,2%	-68,4%	-28,1%
	ECKERÖ	1 321	761	2 082	25 431	12 089	37 520	-1,6%	-1,6%	-1,6%
	INKOO-INGÅ	106 734	18 626	125 360	1 135 442	639 547	1 774 989	19,4%	44,7%	27,5%
	TAALINTEHDAS- DALSBROK	0	0	0	1 028	0	1 028	0	-100,0%	-56,8%
	SALO	0	0	0	1 170	0	1 170	0	0	0
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	3 852 628	4 449 790	8 302 418	46 626 174	50 979 948	97 606 122	1,6%	6,5%	4,1%
Saimaa	VARKAUS	10 068	3 470	13 538	29 801	19 892	49 693	-6,2%	8,0%	-1,0%
	KITEE	0	5 114	5 114	0	41 709	41 709	0	5,4%	5,4%
	KUOPIO	2 225	0	2 225	19 885	0	19 885	17,8%	-100,0%	-2,5%
	IMATRA-VUOKSI	1 850	20 305	22 155	152 106	152 198	304 304	11,2%	-7,7%	0,9%
	RISTIINA	0	0	0	20 139	0	20 139	-2,6%	0	-2,6%
	SAVONLINNA- NYSLOTT	2 526	772	3 298	23 773	5 104	28 877	-14,1%	83,6%	-5,2%
	JOENSUU	12 809	18 088	30 897	80 522	116 919	197 441	47,2%	0,0%	15,0%
	JOUTSENO	14 826	0	14 826	102 881	0	102 881	10,5%	0	10,5%
	LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	4 829	10 272	15 101	231 309	38 756	270 065	19,3%	40,6%	22,0%
	SIILINJÄRVI	1 892	18 976	20 868	8 223	128 414	136 637	-33,9%	-8,9%	-10,9%
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	51 025	76 997	128 022	668 639	502 992	1 171 631	13,7%	-2,2%	6,3%
	YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL	3 903 653	4 526 787	8 430 440	47 294 813	51 482 940	98 777 753	1,7%	6,4%	4,1%

Luvut sisältävät myös konttien, muiden kuljetusyksiköiden sekä kauttakulkuliikenteen lastit

Godset i containrar och i/på andra lastbärare samt transitgoods ingår

Container cargo, cargo in/on other transport units, and transit goods included

**3. KULJETUSVÄLINEIDEN KULJETUKSET MERITSE SUOMEN JA ULKOMAIEN VÄLILLÄ
SJÖTRANSPORT AV TRANSPORTFORDON MELLAN FINLAND OCH UTLANDET
CARRIAGE OF VEHICLES AND OTHER TRANSPORT EQUIPMENT BY SEA BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

TUONTI - IMPORT - IMPORT

Satama Hamn Port	01 - 12 / 2017							
	Henkilöautoja Lukum. - Personbilar Antal - Automobiles Number	Linja-autoja Lukum. - Bussar Antl - Buses Number	Kuorma-autoja Lukum. - Lastibilar Antal - Trucks Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Perävaunuja Lukum. - Trailrar Antal - Trailers Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Muuta kuljetusvälineitä Lukum. - Övriga transportmedel Antal - Other transport equipment Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	199	2 458	21 377	243 255	0	0
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	95 197	3 761	1 559	19 824	713	7 922	22	21
LÄNGNÄS	583	22	56	664	0	0	0	0
NAANTALI-NÄDENDAL	5 670	1 437	50 155	677 198	8 556	139 205	0	0
VAASA-VASA	21 283	243	6 988	119 204	10	157	1 797	58 619
RAUMA-RAUMO	0	0	27	786	767	18 090	1	0
HAMINAKOTKA	0	0	57	456	5 797	104 649	0	0
TURKU-ÅBO	114 457	2 102	43 604	570 842	11 519	136 225	4 455	28 553
HELSINKI-HELSINGFORS	755 898	14 378	186 454	2 223 466	93 504	1 333 580	7 906	20 519
OULU-ULEÅBORG	0	0	70	7	441	7 067	6 984	127 824
KEMI	0	0	51	602	175	3 587	3 593	10 246
ECKERÖ	66 495	215	1 676	25 431	0	0	0	0
HANKO-HANGÖ	21	0	25 143	357 151	70 360	1 080 870	6	0
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	1 059 604	22 158	316 039	3 998 089	213 219	3 074 607	24 764	245 782
Muutos - Förändring - Change % 2016-2017	1,1%	11,3%	1,2%	3,1%	14,9%	14,6%	-7,0%	-4,6%

VIENTI- EXPORT - EXPORT

Kuljetusvälineiden lasti sisältyy myös satamien tuonti- ja vientilukuihin

Goods in transportmedel ingår även i hamnarnas import- och exportstatistik

Goods in vehicles and other transport equipment are also included in the port import and export statistics

Satama Hamn Port	01 - 12 / 2017							
	Henkilöautoja Lukum. - Personbilar Antal - Automobiles Number	Linja-autoja Lukum. - Bussar Antl - Buses Number	Kuorma-autoja Lukum. - Lastibilar Antal - Trucks Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Perävaunuja Lukum. - Trailrar Antal - Trailers Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Muuta kuljetusvälineitä Lukum. - Övriga transportmedel Antal - Other transport equipment Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	274	3 315	20 923	237 017	0	0
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	95 577	3 752	1 217	5 653	481	2 762	13	41
LÄNGNÄS	604	23	104	357	0	0	0	0
NAANTALI-NÄDENDAL	5 727	1 600	44 746	683 454	12 496	248 075	0	0
VAASA-VASA	20 717	239	7 247	131 070	2	9	304	2 515
HAMINAKOTKA	0	0	12	398	7 450	198 633	0	0
PORI-BJÖRNEBORG	0	0	0	0	1	10	0	0
RAUMA-RAUMO	0	0	1	32	1 163	34 627	0	0
TURKU-ÅBO	108 609	1 516	39 380	679 633	14 703	213 940	1 997	37 193
HELSINKI-HELSINGFORS	752 367	12 895	196 326	2 438 354	97 524	1 547 679	6 446	36 400
OULU-ULEÅBORG	0	0	16	107	371	4 884	6 933	406 341
KEMI	0	0	4	105	426	9 176	5 406	359 855
ECKERÖ	65 396	260	1 607	12 080	2	0	0	0
HANKO-HANGÖ	15	0	21 584	351 199	61 657	1 095 176	5	0
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	1 049 012	20 285	312 518	4 305 757	217 199	3 591 988	21 104	842 345
Muutos - Förändring - Change % 2016-2017	1,1%	4,4%	2,3%	2,8%	14,7%	13,2%	-10,7%	-20,6%

**4. KONTTIEN KULJETUKSET MERITSE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ
SJÖTRANSPORT AV CONTAINRAR MELLAN FINLAND OCH UTLANDET
CARRIAGE OF CONTAINERS BY SEA BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

Satama Hamn Port	12 / 2017									
	Tuonti Lukum. - Import Antal - Import Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Vienti Lukum. - Export Antal - Export Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Yhteensä Summa Total TEU	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
								Tuonti Import TEU %	Vienti Export TEU %	Yhteensä Summa Total TEU %
RAAHE-BRAHESTAD	0	0	0	15	0	16	16	0	45,5%	45,5%
UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	64	1 541	82	66	1 424	75	156	113,1%	209,3%	150,4%
TORNIO-TORNEÅ	440	11 938	443	690	14 783	697	1 140	-22,0%	14,8%	-3,0%
KOKKOLA-KARLEBY	508	9 450	608	396	5 588	530	1 138	-24,1%	-42,1%	-33,7%
MAARIHAMINA- MARIEHAMN	2	0	3	1	0	2	4	0	0	0
VAASA-VASA	0	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%
RAUMA-RAUMO	6 791	32 921	10 492	7 267	142 699	11 603	22 095	16,1%	11,0%	13,4%
HAMINAKOTKA	13 515	62 806	25 155	15 234	342 699	28 629	53 784	1,4%	4,0%	2,8%
PORI-BJÖRNEBORG	261	2 910	436	328	7 515	582	1 018	-39,6%	-18,1%	-28,9%
TURKU-ÅBO	48	885	67	85	426	114	180	27,8%	64,3%	48,6%
HELSINKI- HELSINGFORS	12 304	129 622	21 501	11 201	186 199	19 860	41 361	13,6%	15,4%	14,4%
OULU-ULEÅBORG	1 369	16 359	1 910	1 602	30 852	2 077	3 986	-12,5%	1,6%	-5,7%
HANKO-HANGÖ	1 358	21 150	2 539	1 146	17 247	2 156	4 695	7,7%	-6,9%	0,4%
KEMI	165	3 140	236	337	5 372	414	650	-50,6%	-43,6%	-46,3%
LOVIISA-LOVISA	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	36 825	292 722	63 471	38 368	754 804	66 754	130 226	5,9%	6,6%	6,2%

Satama Hamn Port	01 - 12 / 2017									
	Tuonti Lukum. - Import Antal - Import Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Vienti Lukum. - Export Antal - Export Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Yhteensä Summa Total TEU	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
								Tuonti Import TEU %	Vienti Export TEU %	Yhteensä Summa Total TEU %
RAAHE-BRAHESTAD	305	21	642	252	2 366	315	958	77,0%	-53,2%	-7,6%
UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	585	12 978	771	837	18 225	975	1 746	62,5%	138,2%	97,6%
TORNIO-TORNEÅ	6 582	152 957	6 646	8 602	278 262	8 723	15 369	-13,7%	0,8%	-6,0%
KOKKOLA-KARLEBY	7 366	124 183	9 528	5 176	88 695	7 116	16 644	7,9%	3,1%	5,8%
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	4	5	5	9	48	12	16	0	1 050,0%	1 550,0%
VAASA-VASA	19	59	19	120	1 400	215	234	0	7 066,7%	7 700,0%
RAUMA-RAUMO	84 349	468 866	136 826	85 713	1 752 530	140 680	277 506	8,3%	8,7%	8,5%
HAMINAKOTKA	182 696	1 003 182	340 809	184 753	4 119 954	345 730	686 538	9,4%	9,3%	9,4%
PORI-BJÖRNEBORG	4 778	29 269	8 422	5 205	108 646	9 260	17 682	-0,5%	-3,8%	-2,2%
TURKU-ÅBO	628	12 162	816	1 067	10 456	1 361	2 178	-12,4%	-5,9%	-8,4%
HELSINKI- HELSINGFORS	147 067	1 780 630	253 952	134 264	2 108 293	237 033	490 984	9,8%	8,0%	8,9%
OULU-ULEÅBORG	15 590	226 062	22 070	18 867	381 842	25 545	47 616	9,4%	15,7%	12,7%
HANKO-HANGÖ	15 831	240 319	29 246	15 703	246 860	28 779	58 025	-5,1%	-2,5%	-3,9%
KEMI	4 673	51 620	6 913	5 467	96 734	7 696	14 609	-26,2%	-18,9%	-22,6%
LOVIISA-LOVISA	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	0	-100,0%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	470 473	4 102 313	816 666	466 035	9 214 311	813 440	1 630 105	8,0%	7,9%	7,9%

**5. KAUTTAKULKULIIKENNE SUOMEN SATAMIEN KAUTTA
TRANSITTRAFIK ÖVER FINSKA HAMNAR
TRANSIT TRANSPORT VIA FINNISH PORTS BY PORTS**

Satama - Hamn Port	12 / 2017			01 - 12 / 2017					
	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
							Tuonti - Import Import %	Vienti - Export Export %	Yhteensä - Summa Total %
KOKKOLA-KARLEBY	0	608 640	608 640	0	4 391 421	4 391 421	0	23,3%	23,3%
LAPPOHJA-LAPPIVIK	0	0	0	0	10	10	0	0	0
TORNIO-TORNEÅ	0	0	0	290	0	290	0	0	0
VAASA-VASA	0	0	0	390	0	390	0	-100,0%	1 244,8%
HAMINAKOTKA	40 312	368 301	408 613	639 170	2 928 215	3 567 385	5,5%	33,6%	27,5%
PORI-BJÖRNEBORG	0	0	0	0	52 128	52 128	0	0	0
RAUMA-RAUMO	0	0	0	45	0	45	0	0	0
TURKU-ÅBO	1 111	314	1 425	11 190	4 957	16 147	84,2%	-13,0%	37,1%
HELSINKI- HELSINGFORS	5 829	5 265	11 094	68 647	49 931	118 578	5,7%	115,1%	34,5%
LOVIISA-LOVISA	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%
HANKO-HANGÖ	8 982	7 583	16 565	109 818	117 471	227 289	-2,4%	-8,4%	-5,6%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	56 234	990 103	1 046 337	829 550	7 544 133	8 373 683	5,1%	27,6%	24,9%

**6. KAUTTAKULKULIIKENNE SUOMEN SATAMIEN KAUTTA TAVARALAJEITTAIN
TRANSITTRAFIK ÖVER FINSKA HAMNAR EFTER VARUSLAG
TRANSIT TRANSPORT VIA FINNISH PORTS BY COMMODITY GROUP**

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	12 / 2017			01 - 12 / 2017					
	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
							Tuonti - Import %	Vienti - Export %	Yhteensä - Summa Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÄVIRKE,FLIS - Timber	0	26	26	183	745	928	120,5%	-30,4%	-19,6%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	159	230	389	7 052	8 499	15 551	-41,8%	-58,9%	-52,6%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	96	208	304	508	3 351	3 859	-65,1%	-6,5%	-23,4%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	510	73	583	9 765	4 553	14 318	-46,5%	-57,3%	-50,5%
VANERI,MUUT PUURAAKA-AIN.LEVYTT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	1 083	695	1 778	3 302	4 351	7 653	137,0%	53,7%	81,2%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	0	608 665	608 665	316	4 392 285	4 392 601	409,7%	23,4%	23,4%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	5 542	2 097	7 639	88 997	20 834	109 831	10,5%	14,9%	11,3%
RAAKAÖLJY - RÄOLJA - Crude oil	0	0	0	133	0	133	0	0	0
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	0	5 373	5 373	519	65 306	65 825	70,2%	58,1%	58,1%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	0	209	209	2 856	62 499	65 355	230,9%	1 818,3%	1 485,9%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	0	181 424	181 424	0	1 450 352	1 450 352	0	79,8%	79,8%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	3 663	177 588	181 251	46 304	1 427 223	1 473 527	-3,3%	4,9%	4,7%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEARBETADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	328	276	604	3 140	1 315	4 455	-7,0%	839,3%	26,6%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	0	0	0	552	63	615	36,6%	0	52,2%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	36 798	4 956	41 754	612 009	72 274	684 283	5,7%	11,8%	6,4%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	8 055	8 283	16 338	53 914	30 483	84 397	22,8%	53,8%	32,5%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	56 234	990 103	1 046 337	829 550	7 544 133	8 373 683	5,1%	27,6%	24,9%

1m³ Raakapuu-Rävirke-Timber = 0,7t

Hake-Flis-Woodchips : 1i-m³ - 1m³l = 0,3t (1k-m³ - 1m³f = 0,7t)

1m³ Sahattua puutavaraa-Sågat virke-Sawn wood = 0,6t

Kauttakulkuliikenne sisältyy myös satamien tuonti- ja vientilukuihin

Transittrafiken ingår även i hamnarnas import- och exportstatistik

Transit transport is also included in the port import and export statistics

**7. MATKUSTAJALIIKENNE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ SATAMITTAIN
PASSAGERARTRAFIK MELLAN FINLAND OCH UTLANDET ÖVER ENSKILDA HAMNAR
PASSENGER TRAFFIC BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES BY PORTS**

Satama Hamn Port	12 / 2017			01 - 12 / 2017					
	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
							Saapuneet Anlända Arrivals %	Lähteneet Avresande Departures %	Yhteensä Summa Total %
MAARIHAMINA- MARIEHAMN	88 960	88 638	177 598	1 265 592	1 262 894	2 528 486	1,8%	1,8%	1,8%
TORNIO-TORNEÅ	0	0	0	0	4	4	0	0	0
VAASA-VASA	5 909	5 693	11 602	99 948	100 138	200 086	9,2%	8,1%	8,6%
NAANTALI-NÄDENDAL	5 505	3 752	9 257	81 926	72 318	154 244	-0,5%	2,3%	0,8%
LÄNGNÄS	110	168	278	4 322	4 560	8 882	23,8%	-16,0%	-0,4%
PORI-BJÖRNEBORG	0	0	0	0	0	0	-100,0%	0	-100,0%
HAMINAKOTKA	0	0	0	7 321	7 324	14 645	0	0	0
LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	0	0	0	8 435	8 533	16 968	3,0%	6,3%	4,7%
TURKU-ÅBO	105 684	101 910	207 594	1 358 035	1 326 138	2 684 173	-1,3%	-1,5%	-1,4%
OULU-ULEÅBORG	0	0	0	2	0	2	0	0	0
HELSINKI-HELSINGFORS	467 782	492 857	960 639	6 362 857	6 307 608	12 670 465	2,8%	2,8%	2,8%
KEMI	0	0	0	0	290	290	-100,0%	0	-61,6%
ECKERÖ	32 390	31 105	63 495	467 314	464 722	932 036	-3,9%	-4,1%	-4,0%
HANKO-HANGÖ	0	0	0	1	0	1	0,0%	-100,0%	-90,9%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	706 340	724 123	1 430 463	9 655 753	9 554 529	19 210 282	1,9%	1,8%	1,8%

**8. MATKUSTAJALIIKENNE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ MAITTAIN
PASSAGERARTRAFIK MELLAN FINLAND OCH UTLANDET LANDSVIS
PASSENGER TRAFFIC BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

Maa Land Country	12 / 2017			01 - 12 / 2017			Muutos-Förändring-Change 2016-2017		
	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet	Lähteneet	Yhteensä
							Anlända	Avresande	Summa
ALANKOMAAT- NEDERLÄNDERNA- NETHERLANDS	0	0	0	0	4	4	0	0	0
RUOTSI-SVERIGE- SWEDEN	332 729	321 652	654 381	4 452 464	4 366 549	8 819 013	1,1%	-1,6%	-0,3%
LATVIA-LETTLAND- LATVIA	0	0	0	2 376	2 376	4 752	22,5%	66,7%	41,2%
BRITANNIA- STORBRIANNIEN- UNITED KINGDOM	0	0	0	3	0	3	0	0	0
TANSKA- DANMARK- DENMARK	0	0	0	3 807	0	3 807	0	0	0
VIRO-ESTLAND- ESTONIA	357 627	387 105	744 732	4 521 872	4 517 068	9 038 940	2,8%	3,6%	3,2%
SAKSA-TYSKLAND- GERMANY	4 496	3 918	8 414	77 682	70 829	148 511	8,2%	5,1%	6,7%
VENÄJÄ- RYSSLAND- RUSSIA	11 488	11 448	22 936	113 903	113 020	226 923	-41,3%	0,5%	-26,0%
Ulk. risteilyalukset- Utl. kryssningsfartyg- Foreign cruise vessels	0	0	0	483 646	484 683	968 329	18,9%	19,5%	19,2%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	706 340	724 123	1 430 463	9 655 753	9 554 529	19 210 282	1,9%	1,8%	1,8%

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 12 / 2017							
		Kaikkiaan Lukum - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Rannikko	NAANTALI-NÄDENDAL	1 104	9 432,6	603	5 650,6	357	1 770,5	163	1 079,8
	TORNIO-TORNEÅ	503	1 309,4	91	220,7	435	1 022,3	86	216,4
	RAUMA-RAUMO	1 018	4 466,3	149	434,1	735	3 031,5	100	218,4
	TOLKKINEN-TOLKIS	66	67,8	42	28,0	54	54,6	35	22,8
	FÄRJSUND	46	86,5	4	1,4	37	67,9	4	1,4
	POHJANKURU-SKURU	35	52,2	0	0,0	25	37,1	0	0,0
	MERIKARVIA-SASTMOLA	3	3,3	0	0,0	2	2,2	0	0,0
	TURKU-ÅBO	1 765	44 139,0	1 264	32 475,0	295	1 289,2	161	670,2
	HANKO-HANGÖ	1 820	11 173,8	521	2 079,9	1 630	10 074,3	439	1 763,4
	FÖRBY	24	95,9	0	0,0	22	83,9	0	0,0
	VAASA-VASA	585	2 558,1	456	2 250,2	565	2 504,0	450	2 243,4
	LÄNGNÄS	2 214	34 803,6	1 252	17 071,4	1 478	26 882,7	815	12 430,0
	SKÖLDVIK	1 031	7 874,5	226	3 601,7	872	7 182,2	186	3 340,7
	HAMINAKOTKA	2 360	11 238,2	335	1 586,8	1 775	8 614,6	245	1 040,9
	RAHJA	128	329,3	14	19,1	96	204,7	14	19,1
	KRISTIINANKAUPUNKI- KRISTINESTAD	4	7,0	0	0,0	4	7,0	0	0,0
	KUMLINGE	1	0,3	1	0,3	0	0,0	0	0,0
	INIÖ	1	0,1	1	0,1	1	0,1	1	0,1
	PARAINEN-PARGAS	146	190,9	45	40,5	142	185,9	44	38,9
	KOKKOLA-KARLEBY	579	3 034,3	91	542,7	414	2 472,0	45	369,7
	PIETARSAARI- JAKOBSTAD	172	546,6	5	4,1	86	292,6	3	3,7
	KEMIÖ-KIMITO	37	31,6	21	11,8	32	28,4	16	8,6
	EURAJOKI-EURAÄMINNE	67	99,5	20	24,1	54	79,7	14	18,8
	HELSINKI-HELSINGFORS	8 860	123 784,3	2 504	37 669,3	7 920	99 875,6	1 954	22 194,3
	UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	594	2 724,1	202	1 397,3	482	2 314,0	157	1 104,1
	KASKINEN-KASKÖ	301	754,4	35	29,8	233	623,2	32	25,7
	GODBY	1	1,8	0	0,0	1	1,8	0	0,0
	SIPOO/KALKKIRANTA- SIBBO/KALKSTRAND	6	9,8	0	0,0	5	8,2	0	0,0
	PORI-BJÖRNEBORG	489	1 672,5	35	39,3	384	1 351,2	20	21,8
	KANTVIK	85	165,4	8	8,0	76	153,4	6	5,1
	LAPPOHJA-LAPPIVIK	1	1,0	1	1,0	0	0,0	0	0,0
	RAAHE-BRAHESTAD	552	1 529,9	284	987,3	436	1 313,6	278	967,9
	OULU-ULEÅBORG	489	2 271,0	28	173,7	305	1 479,0	7	40,0
VESSÖ	2	0,8	2	0,8	2	0,8	2	0,8	
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	3 657	87 983,6	2 042	44 294,0	3 653	87 966,0	2 041	44 288,0	
KEMI	439	1 962,3	35	192,4	196	808,8	23	128,9	
ECKERÖ	911	3 378,0	0	0,0	911	3 378,0	0	0,0	
INKOO-INGÅ	397	716,7	181	223,5	349	591,3	163	206,6	
SALO	1	0,5	1	0,5	1	0,5	1	0,5	

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 12 / 2017							
		Kaikkiaan Lukum - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Lukum - Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Rannikko	TAALINTEHDAS- DALSBRUK	4	3,8	4	3,8	4	3,8	4	3,8
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	30 498	358 500,8	10 503	151 063,2	24 069	265 756,4	7 509	92 473,9
Saimaa	VARKAUS	26	25,6	3	2,1	11	10,4	3	2,1
	KITEE	31	34,3	4	4,8	12	14,1	0	0,0
	KUOPIO	9	9,2	0	0,0	9	9,2	0	0,0
	IMATRA-VUOKSI	179	140,6	6	2,9	128	91,8	2	1,5
	RISTIINA	15	9,2	1	1,2	10	6,4	1	1,2
	SAVONLINNA-NYSLOTT	23	20,4	1	0,7	20	17,8	1	0,7
	JOENSUU	62	59,4	1	1,2	38	35,2	0	0,0
	JOUTSENO	42	41,6	0	0,0	42	41,6	0	0,0
	LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	276	148,6	81	11,3	257	131,6	79	11,2
	SIILINJÄRVI	57	57,0	2	1,4	11	10,5	2	1,4
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	720	546,0	99	25,7	538	368,5	88	18,1	
YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL		31 218	359 046,7	10 602	151 088,8	24 607	266 125,0	7 597	92 492,0
Muutos - Förändring - Change % 2016-2017		2,4%	3,1%	4,7%	2,0%	3,0%	3,8%	7,7%	3,4%